



MUNICIPALITÉ DE

Mansfield-et-Pontefract



AVIS PUBLIC

Veillez prendre note que nous avons confirmation qu'un cas positif au covid-19 (coronavirus) a été recensé dans le Pontiac et plus précisément dans notre secteur. Selon les forces policières, l'individu est de moins de 30 ans et aurait été vu dans nos municipalités cette fin-de-semaine. L'individu est maintenant en isolation forcée dans un endroit hors du Pontiac. Le nom exact de l'individu demeure pour maintenant, confidentiel. Si vous doutez avoir eu contact avec qui que ce soit ayant des symptômes relatifs au virus, vous êtes tenus de vous isoler et contacter le 819-644-4545. Pour toutes informations sur le virus et les recommandations à suivre, veuillez-vous référer au site internet du gouvernement provincial au : <https://www.quebec.ca/sante/problemes-de-sante/a-z/coronavirus-2019/> ou au site internet de nos municipalité <https://www.mansfield-pontefract.com/coronavirus-covid-19.html> et <http://www.fortcoulonge.qc.ca/> ainsi que sur nos pages Facebook respectives.

Prière de suivre toutes les recommandations à la lettre et nous passerons à travers cette épreuve.

Please note that we have a confirmed positive case for covid-19 (coronavirus) identified in the Pontiac and more specifically in our sector. Police say the individual is under the age of 30 and was seen in our municipalities this weekend. The individual is now in forced isolation in a location outside of the Pontiac. The exact name of the individual remains confidential for now. If you doubt that you have had contact with anyone who has symptoms related to the virus, you are required to isolate yourself and contact 819-644-4545. For all the information on the virus and the recommendations to follow, please refer to the provincial government website at: <https://www.quebec.ca/sante/problemes-de-sante/a-z/coronavirus-2019/> or at website of our municipalities <https://www.mansfield-pontefract.com/coronavirus-covid-19.html> and <http://www.fortcoulonge.qc.ca/> as well as on our respective Facebook pages.

Please follow all the recommendations to the letter and we will pass through this ordeal.

Vos Conseils Municipaux